

# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 26 DE MARZO DE 1952

AÑO XXXIX - N.º 11.484 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 16 DE AGOSTO DE 1986 - 54 PÁGINAS - Br. 1.50 -

Declaración conjunta Collor de Mello-Paz Zamora

## Se inicia nueva era en las relaciones de Brasil y Bolivia

Venta de gas y energía termoeléctrica permitirá a Bolivia ingresos anuales por más de 600 millones de dólares. - Las relaciones boliviano-brasileñas alcanzaron "un grado inédito de madurez". - Tres convenios aseguran integración fronteriza y una zona franca para Bolivia en el Atlántico. - Se declaró de "prioridad binacional" corredor interoceánico entre San Pablo y Matarani.

BRASILIA, 15 (PRESENCIA).- Envío Especial: - Las relaciones boliviano-brasileñas se desdoblaron en días a partir de este 15 de agosto. Hoy se inicia una nueva era. La que se inicia presenta de manera coincidente, a los presidentes Fernando Collor de Mello y Jaime Paz Zamora, luego de sanciones económicas sin precedentes que aseguraron a Bolivia mercado para su gas natural, energía termoeléctrica y ferrocarriles, y a Brasil el mercado boliviano para sus principales industrias. Bolivia se beneficiará también con una zona franca en la costa brasileña del Atlántico: Puerto Paraguayo.

La declaración conjunta de los presidentes comprende 25 puntos, en los que se desliza el grado de madurez de relaciones que alcancen las relaciones boliviano-brasileñas: "una respuesta necesaria a los desafíos de la actual coyuntura internacional, que impone a los países de la región una respuesta solidaria".

Bolivia aseguró mercado para el gas natural y energía termoeléctrica, para lo que se construirá un gasoducto entre Rio Grande y Santa Cruz y una planta termoeléctrica en Puerto Suárez, con una inversión de \$200 millones de dólares, siendo financiada por Brasil. El presidente de acuerdo con lo que señala el punto 11 de la Declaración, que la venta de gas boliviano está en permanente



Presidente Fernando Collor de Mello y Presidente Jaime Paz Zamora.

momento, ya que una comisión binacional hará un estudio sobre las necesidades en todos los estados de Brasil.

La venta de gas natural y energía termoeléctrica a Bolivia implica anualmente por \$600 millones de dólares con lo que se equilibraría la balanza comercial que, en estos momentos, es desfavorable a Bolivia

con \$75 millones de dólares. Se suscribieron también tres convenios para "la preservación, conservación y desarrollo de los recursos naturales en las áreas de frontera", "la cooperación en el área de producción petrolera" y el establecimiento de un depósito franco en el Puerto de Paraguayo.

El anuncio de Collor fue declarado un "momento útil para la integración de la América Latina" y se invitó a ambos países para lograr su desarrollo. Igualmente se recomendó continuar las tratativas para el fincamiento del dique final de la central hidroeléctrica de Cachoeira Esperança.

El documento firmado por Paz Zamora y Collor de Mello fue la continuación de 40 horas de intensas negociaciones en las que participaron ministros, asesores y técnicos de los dos países.

En la culminación del encuentro, Paz Zamora invitó a su colega brasileño para que visite Bolivia. Es probable que esa visita se concrete a mediados del año que para cuando se prevé la instalación del nuevo gobernador hacia San Pablo.

En el transcurso de su visita a Brasilia, Paz Zamora fue homenajeado en sesión solemne en el Congreso Nacional y fue recibido por el presidente del Supremo Tribunal Federal, ministro José Neto da Silveira.

El presidente del Brasil consideró al visitante con el Gran Collar de la Orden del "Comendador Álvares de Azevedo". Paz Zamora respondió a su saludo con el Gran Collar de la Orden del "Comendador de los Andes".

El presidente Paz Zamora tiene previsto para hoy su retorno a La Paz.

(Más información, páginas 5 y 6)

Partieron de Trinidad, ayer

## Pueblos indígenas iniciaron "marcha por la dignidad"

TRINIDAD, 15 (PRESENCIA).- Miles de 300 hombres, mujeres y niños de los pueblos indígenas que habitan las selvas del Beni marcharon hoy una marcha hacia la ciudad de La Paz, sede de gobierno, en demanda del respeto a su dignidad y el derecho a su autodeterminación.

En su mayoría descalzos, con ropa llena indecible para soportar las inclemencias del tiempo de los últimos días de su recorrido, algunos llevando escasas pertenencias, un poco de arroz para el camino, sus indolables instrumentos de música, mochilas, troncos y otros, miembros de pueblos ancestrales, comenzaron el recorrido de 750 kilómetros, a pie, que durará cerca de un mes.

Los indígenas fueron despedidos con lágrimas en los ojos por la población de la ciudad de Trinidad, capital del Beni, que expresó su solidaridad a su desafío adoptado ante el asco de empresarios en sus propias tierras, la indiferencia y el cielo de los diferentes gobiernos.

A la marcha se unió también, en el camino, otros

grupos étnicos que también sufren la amenaza de perder sus tierras y con ellas la identidad y su cultura.

"No hemos avanzado ni un 10% de los alimentos que necesitamos para unos 1.200 indígenas que participan en la marcha", dijo Mauricio Fabre, coordinador indígena, "pero, seguiremos".

El Chacra Auxiliar del Vicariato del Beni, Monseñor Manuel Espigares, afirmó que todo el movimiento indígena de América Latina "está pendiente de este acontecimiento", en una misa que celebró en el altar de la Catedral expresamente para los miembros de los grupos étnicos.

"Sólo el acontecimiento es más sobresaliente", agregó Espigares, quien el presidente de la Universidad Técnica del Beni, "Monseñor José Bustamante", deslizó la valiente actitud de los sacerdotes que son una muestra de valor y una fuente de orgullo para luchar por los intereses de la región".

(Más información, página 12)

## Contratistas petroleras se beneficiarán con el conflicto pérsico

Los transnacionales petroleros que operan en Bolivia y que actúan como socios en la producción a Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), resultaron beneficiados con la subida del precio del petróleo, a raíz del conflicto en el Golfo Pérsico, además autoridades del Ministerio de Energía.

La situación se origina en el hecho de que YPFSA compra toda la producción de los campos contractados para abastecer la demanda interna, ya que no sola producción no alcanza para satisfacer a un creciente aumento del consumo.

Las empresas también pagan en petróleo al Estado por los campos que explotan en territorio boliviano.

El precio para esa producción se fija de acuerdo con el parámetro internacional, dicen las autoridades.

Los contratistas Texaco, Occidental, Sol Petroleum y Petrobras, que pagaron en crudo al Estado y le venden su producción, según datos de 1985, se beneficiaron con el conflicto en el Golfo Pérsico, no el Estado.

(Más información, página 6)

En el Golfo Pérsico bajó con el presidente de Irak de sus territorios que ocupó en su interior a fin de abrir una brecha que confronta

Algunos muertos, dos detenidos y heridos en el resultado de enfrentamientos entre poblaciones y las fuerzas armadas en la frontera entre el sur de Bolivia y el norte de Perú.



Pueblos indígenas

La llamada "marcha por la dignidad" de los pueblos indígenas se inició ayer en Trinidad, después de un acto religioso, durante el cual, algunos autoridades y el pueblo en general expresaron su simpatía a las marchas, que, en su primer día de caminata, superaron las inclemencias del tiempo. Antes de que alcanzaran el primer punto que se proponían para una reunión, "punto de concentración", los sorprendió una fuerte lluvia.

## El proceso de privatización

Con el auspicio del Instituto Latinoamericano de Investigaciones Sociales (ILDIS), el 12 de junio de este año se realizó el Foro Económico número 28, referido esta vez al Proceso de Privatización.

Invitado especial de ese Foro fue el profesor norteamericano Richard Mallon; en tanto que participaron como comentaristas los licenciados Ronald MacLean y Fernando Aguirre.

El ILDIS acaba de poner en circulación el documento que resume dicho foro sobre el Proceso de Privatización. Por considerar de interés su más amplia difusión, PRESENCIA decidió publicar el mencionado documento en su íntegro.

La exposición del profesor Mallon "Notas sobre el proceso de privatización" fue reproducida.

## Debate del Foro Económico

La implementación de la Nueva Política Económica (NPE), a partir de agosto de 1985, significó no solamente la puesta en marcha de un programa económico, fue más bien el inicio de un cambio en los parámetros estructurales de funcionamiento de la economía boliviana. En efecto, el nuevo discurso económico implicaba la revitalización del mercado como elemento asignante de recursos, significando también el desarrollo de criterios liberales o, para muchos, neoliberales, para normar el curso de la economía.

Uno de los elementos vitales del nuevo enfoque económico radicaba en la necesidad de aclarar al público, específicamente en su función empresarial, en correspondencia a esa formulación comenzó a difundirse la necesidad de la privatización o de la transferencia de los activos estatales a manos de inversionistas privados.

Transcurrieron cinco años de aplicación de la NPE, esta política económica, si bien fue exitosa en el control de la inflación, el déficit fiscal y en el manejo del tipo de cambio, no lo fue en el logro de la reactivación económica. Hasta ahora las tasas de crecimiento continúan cifras pálidas, cerradas al 2.5%, con lo cual dejar casi constante el ingreso per cápita recibido por los bolivianos.

Se sugiere que la ausencia de privatización, que la falta de un crecimiento económico es agil, se debe a que el modelo aún no tiene la plena fuerza cierres presupuestarios, reformas estructurales que serían necesarias para dotarle de mayor dinámica. Entre los elementos que se consideran claves para brindar mayor agilidad a la NPE, se encuentra la privatización.

Aún pues, se entiende que el requerimiento esencial es vital para animar las posibilidades de éxito que podría brindar el modelo para el crecimiento económico. La exposición realizada por el Prof. Richard Mallon en torno a la privatización, además, los comentaristas electuados por los 12 del ILDIS, Ronald MacLean, Fernando Aguirre, entre otros, un campo propio para observar con mayor profundidad ese tema nebuloso de la economía boliviana. Asimismo, permitieron ver sus bondades, peligros y lo que es fundamental, su viabilidad de aplicarla en el corto plazo.

El diálogo y discusión sobre el tema detallado giraron en torno a los siguientes puntos:

1. Los objetivos de la privatización.

2. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

3. Formas alternativas de privatización.

4. Los objetivos de la privatización.

5. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

6. Formas alternativas de privatización.

7. Los objetivos de la privatización.

8. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

9. Formas alternativas de privatización.

10. Los objetivos de la privatización.

11. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

12. Formas alternativas de privatización.

13. Los objetivos de la privatización.

14. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

15. Formas alternativas de privatización.

16. Los objetivos de la privatización.

17. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

18. Formas alternativas de privatización.

19. Los objetivos de la privatización.

20. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

21. Formas alternativas de privatización.

22. Los objetivos de la privatización.

23. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

24. Formas alternativas de privatización.

25. Los objetivos de la privatización.

26. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

27. Formas alternativas de privatización.

28. Los objetivos de la privatización.

29. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

30. Formas alternativas de privatización.

31. Los objetivos de la privatización.

32. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

33. Formas alternativas de privatización.

34. Los objetivos de la privatización.

35. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

36. Formas alternativas de privatización.

37. Los objetivos de la privatización.

38. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

39. Formas alternativas de privatización.

40. Los objetivos de la privatización.

41. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

42. Formas alternativas de privatización.

43. Los objetivos de la privatización.

44. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

45. Formas alternativas de privatización.

46. Los objetivos de la privatización.

47. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

48. Formas alternativas de privatización.

49. Los objetivos de la privatización.

50. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

51. Formas alternativas de privatización.

52. Los objetivos de la privatización.

53. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

54. Formas alternativas de privatización.

55. Los objetivos de la privatización.

56. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

57. Formas alternativas de privatización.

58. Los objetivos de la privatización.

59. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

60. Formas alternativas de privatización.

61. Los objetivos de la privatización.

62. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

63. Formas alternativas de privatización.

64. Los objetivos de la privatización.

65. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

66. Formas alternativas de privatización.

67. Los objetivos de la privatización.

68. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

69. Formas alternativas de privatización.

70. Los objetivos de la privatización.

71. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

72. Formas alternativas de privatización.

73. Los objetivos de la privatización.

74. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

75. Formas alternativas de privatización.

76. Los objetivos de la privatización.

77. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

78. Formas alternativas de privatización.

79. Los objetivos de la privatización.

80. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

81. Formas alternativas de privatización.

82. Los objetivos de la privatización.

83. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

84. Formas alternativas de privatización.

85. Los objetivos de la privatización.

86. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

87. Formas alternativas de privatización.

88. Los objetivos de la privatización.

89. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

90. Formas alternativas de privatización.

91. Los objetivos de la privatización.

92. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

93. Formas alternativas de privatización.

94. Los objetivos de la privatización.

95. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

96. Formas alternativas de privatización.

97. Los objetivos de la privatización.

98. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

99. Formas alternativas de privatización.

100. Los objetivos de la privatización.

101. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

102. Formas alternativas de privatización.

103. Los objetivos de la privatización.

104. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

105. Formas alternativas de privatización.

106. Los objetivos de la privatización.

107. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

108. Formas alternativas de privatización.

109. Los objetivos de la privatización.

110. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

111. Formas alternativas de privatización.

112. Los objetivos de la privatización.

113. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

114. Formas alternativas de privatización.

115. Los objetivos de la privatización.

116. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

117. Formas alternativas de privatización.

118. Los objetivos de la privatización.

119. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

120. Formas alternativas de privatización.

121. Los objetivos de la privatización.

122. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

123. Formas alternativas de privatización.

124. Los objetivos de la privatización.

125. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

126. Formas alternativas de privatización.

127. Los objetivos de la privatización.

128. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

129. Formas alternativas de privatización.

130. Los objetivos de la privatización.

131. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

132. Formas alternativas de privatización.

133. Los objetivos de la privatización.

134. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

135. Formas alternativas de privatización.

136. Los objetivos de la privatización.

137. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

138. Formas alternativas de privatización.

139. Los objetivos de la privatización.

140. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

141. Formas alternativas de privatización.

142. Los objetivos de la privatización.

143. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

144. Formas alternativas de privatización.

145. Los objetivos de la privatización.

146. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

147. Formas alternativas de privatización.

148. Los objetivos de la privatización.

149. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

150. Formas alternativas de privatización.

151. Los objetivos de la privatización.

152. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

153. Formas alternativas de privatización.

154. Los objetivos de la privatización.

155. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

156. Formas alternativas de privatización.

157. Los objetivos de la privatización.

158. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

159. Formas alternativas de privatización.

160. Los objetivos de la privatización.

161. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

162. Formas alternativas de privatización.

163. Los objetivos de la privatización.

164. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

165. Formas alternativas de privatización.

166. Los objetivos de la privatización.

167. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

168. Formas alternativas de privatización.

169. Los objetivos de la privatización.

170. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

171. Formas alternativas de privatización.

172. Los objetivos de la privatización.

173. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

174. Formas alternativas de privatización.

175. Los objetivos de la privatización.

176. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

177. Formas alternativas de privatización.

178. Los objetivos de la privatización.

179. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

180. Formas alternativas de privatización.

181. Los objetivos de la privatización.

182. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

183. Formas alternativas de privatización.

184. Los objetivos de la privatización.

185. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

186. Formas alternativas de privatización.

187. Los objetivos de la privatización.

188. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

189. Formas alternativas de privatización.

190. Los objetivos de la privatización.

191. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

192. Formas alternativas de privatización.

193. Los objetivos de la privatización.

194. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

195. Formas alternativas de privatización.

196. Los objetivos de la privatización.

197. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

198. Formas alternativas de privatización.

199. Los objetivos de la privatización.

200. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

201. Formas alternativas de privatización.

202. Los objetivos de la privatización.

203. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

204. Formas alternativas de privatización.

205. Los objetivos de la privatización.

206. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

207. Formas alternativas de privatización.

208. Los objetivos de la privatización.

209. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

210. Formas alternativas de privatización.

211. Los objetivos de la privatización.

212. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

213. Formas alternativas de privatización.

214. Los objetivos de la privatización.

215. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

216. Formas alternativas de privatización.

217. Los objetivos de la privatización.

218. El contexto de la privatización y las posibilidades de ese proceso.

219. Formas alternativas de privatización.

220. Los objetivos de la privatización.



# economía

## PRESENCIA

La Paz, Bolivia, jueves 16 de agosto de 1990 4

Presidente del Banco Agrícola

### Hasta la fecha no se produjo la subrogación de la deuda del BAB

Hasta la fecha el TGN no se superó la deuda externa del Banco Agrícola, que se estimó llegar a los 240 millones de bolivianos. Aproximadamente el 50% de esos recursos fueron avales impuestos por el Estado en gobiernos de dictadura.

Las afirmaciones pertenecen al presidente del Banco Agrícola de Bolivia (BAB), Walter Núñez, quien aclaró que la subrogación dispuesta en el D.S. 21690, como otras medidas sobre el futuro de la banca estatal, podrían ser dadas a conocer por el gobierno en forma oportuna.

Aclaró que, hasta la fecha, el BAB cumplió con todos los requisitos para que se pueda proceder a esa subrogación, lo que le permitiría superar muchos de sus problemas.

De acuerdo con los datos obtenidos, de los 240 millones de bolivianos que se subrogaría el Tesoro General de la Nación, 11 millones son avales impuestos por gobiernos dictatoriales, como el caso de Puerto Nuevo, de los cuales una mayoría forma parte del "borón y cuenta nueva" con la Argentina.

Los restantes 129 millones de bolivianos constituyen la deuda financiera externa, que en su mayor parte ya fue pagada por el Estado.

De aquí se desprende que el monto real que se subrogaría el

estado, no supera los 20 millones de bolivianos.

Núñez aclaró que "la subrogación no significa que el Estado pague la deuda, el BAB recurrirá a todos los medios posibles para recuperar estos recursos porque cada boliviano cobrado será un boliviano que aumente el capital del banco".

Reconoció que "no será posible recuperar toda la deuda en mora, debido a complicaciones emergentes y de composiciones políticas al Banco en años pasados".

El presidente del BAB afirmó luego que, como parte de la reestructuración de la institución, se definirá que sólo llegaría a atender a los medianos productores del agro, porque los grandes pueden recurrir al sistema financiero tradicional y los pequeños disponen del Fondo Nacional de Desarrollo Campestre, con créditos de fomento que no significan asistencialismo.

Durante este año desde agosto de 1989, se efectuaron diversas acciones para mejorar la administración del Banco, las que pueden ser compradas por cualquier autoridad, dijo.

Consultado sobre algunas versiones acerca de la posibilidad de que el Estado "se quede muerto" a los bancos estatales, entre ellos el Agrícola, "sin hacer nada por mejorarlo", indicó que "son fieles que deben desestimarse por irresponsables".

### Bajas recaudaciones en la Aduana causan preocupación a la UMSA

Hasta julio de 1990, la Universidad Mayor de San Andrés tuvo un déficit de 1.07 millones de bolivianos. Esto se debió a la drástica reducción de las recaudaciones aduaneras, que en el mes pasado disminuyeron en un 72.57% con relación a junio.

La carta informativa de la UMSA señala que esa situación ha originado la paralización de las actividades de investigación social. Advierte que de mantenerse esa tendencia, no sólo San Andrés verá afectada sino también otras instituciones como la Corporación de Desarrollo de La Paz y la Alcaldía Municipal.

De acuerdo con el presupuesto de la UMSA, aprobado dentro de la Ley Financiera de 1990, esa Casa Superior de Estudios debe recibir 4.952.500 bolivianos del Tesorero General de la Nación durante la presente gestión, por concepto de renta aduanera; sin embargo, de enero a la fecha sólo se han traspasado los siguientes montos:

| ABRIL      | 307.9   |
|------------|---------|
| MAYO       | 275.4   |
| JUNIO      | 280.9   |
| JULIO      | 78.7    |
| 1990 total | 1.842.8 |

Comparando las recaudaciones acumuladas de enero a julio de 1989 y 1990, se puede establecer que existe un déficit de:

| ANIO       | EN MILONES DE Bs |
|------------|------------------|
| 1989       | 2.011.4          |
| 1990       | 1.842.8          |
| DIFERENCIA | 168.6            |

De enero a julio, el Tesoro General de la Nación debió desembolsar 2.91 millones de bolivianos, sin embargo hasta la fecha sólo ha entregado 1.84 millones, causando un déficit de 1.07 millones de bolivianos.

Ante esta situación, las autoridades de la Universidad Mayor de San Andrés, Alcaldía Municipal y CORDEPAZ han solicitado al ministro de Finanzas una reunión conjunta, con el objetivo de que se explique la baja en los ingresos aduaneros.

De acuerdo con la información,

el presidente del TGN, David Blanco, quien señaló que

Estudio de la JUNAC

### Es posible explotar salares con poca inversión y alta rentabilidad

Es posible una racional explotación de los recursos evaporíticos de los salares, con bajos niveles de inversión y sin limitaciones tecnológicas ni de mercado. El capital de inversión no sería superior a 2.2 millones de dólares y las utilidades acumuladas en 10 años llegarían a unos 20 millones.

Estas afirmaciones están contenidas en el estudio de diseño final de una planta de bórax y ácido bórico, elaborado por la firma INQUIBOL, a encargo del Programa Industrial de la Junta Andina de Bolivia, dependiente de la Junta de Cartago (JUANAC).

Se recuerda que el TGN realizó un estudio para elaborar una estrategia de desarrollo de los salares, a partir de 1981 se estructuró en INQUIBOL un programa de investigaciones orientado a seleccionar proyectos de explotación, alta rentabilidad y sin limitaciones fundamentales en mercados y control de las tecnologías requeridas.

El estudio fue realizado por un equipo profesional conformado por técnicos y universitarios bolivianos, y ofrece una alternativa de corto plazo para iniciar la explotación racional de los recursos evaporíticos de los salares.

En la investigación se analiza la explotación e industrialización de la ulexita, que es un borato mineral de sodio y calcio, presente en importantes yacimientos en circunstancias al sur de Uyuni y en otros menores de la región.

En todos se ha comprobado la existencia de reservas suficientes de este mineral como para una explotación racional y, sobre todo, para una industrialización durante varias decenas de años.

La investigación señala que la obtención de bórax y ácido bórico que tiene entre otras aplicaciones el de contribuir a la obtención de vidrios de altas temperaturas, purificación de metales preciosos, esmaltes en caliente y fundentes de soldaduras. Adicionalmente, el ácido bórico tiene usos medicinales y agrícolas.

De acuerdo con el estudio, en la obtención del ácido bórico se

utilizaría el 100% de materias primas nacionales, y en la producción de bórax por lo menos 85%.

La planta está diseñada para producir inicialmente 6 mil toneladas métricas de bórax y 2 mil de ácido bórico por año. Demanda un capital de inversión de 2.2 millones de dólares, capital de operaciones de \$us 360 mil, generando 90 empleos directos y 200 indirectos; con una tasa de retorno del 70% y utilidades acumuladas en 10 años por aproximadamente 20 millones de dólares.

Entre las conclusiones se recomienda ejecutar la obra bajo la modalidad de una empresa mixta, que comprometa la reinversión de una parte de las utilidades en el desarrollo de otros proyectos de características similares.

Este proyecto se pone a disposición del Estado boliviano con el fin de apoyar los procesos de planificación y selección de alternativas que ofrecen los mejores beneficios para el país.

Contraloría de la m...  
"La solve...  
fiscal no es una m...  
civil"

La SGS re...  
cuentas pendientes al Estado

"La solvencia fiscal natural" (SFS) y...  
la SGS, que se...  
comercio exterior...  
Estado por...  
más de 100...  
dólares. Recien...  
diamante a...  
a la Corte Suprem...  
contra el pa...  
la SGS debió...  
algo menor...  
de VTF.

Debido a que...  
camente vende...  
emisión de la...  
de la metacalc...  
derechos pendiente...  
tado, agregó.

Sobre el momen...  
SGS habrá sido...  
internacional...  
del control de cal...  
viano, la subjec...  
tención de r...  
SGS, hasta que...  
jueces, está en...  
recobrar los deuda...  
En este sentido,...  
con cuentas y...  
boletines de garan...  
sus operaciones...  
taricida".

Reiteró que la S...  
sujeto de credi...  
porque no tiene...  
les".

### Determinación oficial

### Se pagará al sector pasivo hasta el 10 de cada mes

Por instrucciones del Presidente de la República, Jaime Paz Zamora, a partir de septiembre se pagará el sector pasivo hasta el 10 de cada mes. Se dará hasta el 10 de cada mes. Se recurrirá a un crédito puente del Banco Central para cubrir los requerimientos iniciales.

La información fue proporcionada por el ministro de Finanzas, David Blanco, quien señaló que de esta forma se busca evitar perjuicios al sector pasivo.

Se estima que este sector de-

El subsecretario del Tesoro, Armando Méndez, explicó que hasta la fecha se acostumbraba pagar al sector pasivo hasta el 10 de cada mes. Se contaba con los funcionarios activos, quienes se descuentan para cumplir con la otra obligación.

Así, si por el mes de julio se termina de pagar a mediados de agosto, a los pasivos se les entrega sus pensiones recién hasta fines de agosto.

Se estima que este sector de-

manda una erogación mensual de aproximadamente 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...

reducir la erogación mensual de 12 millones de bolivianos, de los cuales el TGN paga 7 millones, por aporte estatal o retenciones laborales, y el sector privado con el saldo de 5 millones.

Para cumplir con el objetivo de adelantar los pagos a los rentistas, anunció Méndez, el TGN dispondrá de sus recursos propios.

Reiteró que la S...





ismo  
M.R. funesto  
ante para  
democracia

a los partidos go-  
y a través del "más se-  
guro" y de repartirse  
el control público

entre los partidos  
que la con-  
stituyeron con sus  
respectivas maneras

el más grande aspecto  
de la política nos gobier-  
na el sentido de mantenerse a

nosotros fuimos ha-  
cemos las conforma-  
ciones y controlan-  
do las de los partidos en

ACN-MIR-CONDEPA  
de manifestio  
nación fundada de  
que encuadra el más se-  
guro", afirmó el MNR.

El sentido que "ese he-  
cho permanera vez en la  
Cámara y constituirá  
que un agrava-  
mento democrático  
que fomenta contra el  
que reclama".

Entre las terribles acusaciones  
que el MNR, el MNR-CONDEPA  
y las conforma-  
ciones exigen  
que reduzca su participa-  
ción en la legislación que recla-  
ma facilitar la labor del

solamente esto no fue  
la intención de la  
ACN-MIR-CONDEPA

que apuntaba  
a obtener el rechazo  
del MNR", afirmó ese

que era actitud de  
insuficiencia y se-  
guro pierde es el país.

## Brasil concede a Bolivia zona franca en puerto Paranaguá

El gobierno brasileño concedió a Bolivia una zona franca en su puerto atlántico de Paranaguá, al considerar que en ese sentido han asistido los presidentes de ambos países en el encuentro que acaban de tener en Brasil.

El referido acuerdo, que entrará en vigencia automáticamente una vez cumplidas las formalidades complementarias, permite una posibilidad para mitigar la asfixia mediterránea a que está sometida Bolivia desde 1870, cuando Chile le arrebató sus costas en el Pacífico.

Ese aspecto de la mediterránea forma parte de una de las consideraciones del acuerdo entre los presidentes Per-

nando Collor de Melo y Jaime Paz Zamora, así como del esfuerzo integracionista y de desarrollo industrial que ambos países han convocado en otros documentos multilaterales.

La referida concesión significa para Bolivia el poder construir en el puerto de Paranaguá (en el sur del estado de Paraná) un depósito con sus respectivas instalaciones para toda la carga que movilice por allí, que estará exenta de todo tipo de impuestos o gravámenes que no sean las tasas de exportación o de importación.

Finalmente, se establece que el convenio podrá ser denunciado por una de las partes, mediante la vía diplomática, en cualquier momento y que el efecto de esa denuncia será un año después de la fecha de recibimiento de la notificación de denuncia.

miento, tanto como su fiscalización aduanera.

Los artículos del acuerdo dan que la parte boliviana podrá establecer en el referido depósito uno o más delegados que representen a los propietarios de las mercaderías al realizarlas en sus relaciones con las autoridades brasileñas en lo concerniente a operaciones de transporte, almacenamiento y manipulación de las mismas, así sean de exportación o de importación.

Finalmente, se establece que el convenio podrá ser denunciado por una de las partes, mediante la vía diplomática, en cualquier momento y que el efecto de esa denuncia será un año después de la fecha de recibimiento de la notificación de denuncia.

Por complicidad en fugas del narcotráfico  
Dos jueces, cuatro policías y un médico forense serán procesados

La Corte Superior de Justicia de La Paz decidió el procesamiento de dos jueces, cuatro policías y un médico forense por complicidad en fugas de narcotraficantes recluidos hace dos años en el penal de San Pedro, informó ayer el presidente de ese tribunal, Juan Carlos Vaca.

El juez Vaca explicó que la determinación fue adoptada luego de una amplia investigación en la que miembros de la Corte y representantes de la Fiscalía pasaron armadas información sobre el caso, denunciado también hace dos años por un canal local de televisión.

Los jueces, en actual ejercicio, y el médico forense, entre otros rectificados falsos de enfermedad de los tráfico que, fueron a ser internados en clínicas de La Paz, "abiertamente no volvieron a aparecer". Los policías cooperaron, por su parte, en evasiones directas del penal, informó el presidente.

"En este caso hay que actuar claramente. La Corte aplicaría rigurosamente la Ley antitoxicología 1000, que no dispone ningún privilegio ni tiene especial que previene que los policías o jueces no sean procesados por los trámites especiales antitoxicológicas", advirtió.

Agregó que, a pesar de la determinación de la Corte, los jueces aún no fueron suspendidos de sus funciones, pero estima que este paso procedimental será tomado por la Corte en el curso de los siguientes días.

El magistrado declinó brindar los nombres de los implicados, y prometió, sin embargo, proporcionarlos hoy.

La decisión de procesamiento se extenderá también a otras personas que, directa o indirectamente, participaron en la preparación y ejecución de las evasiones, añadió el presidente de la Corte.

**COB se unirá a la marcha de los Pueblos Indígenas**

El comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana determinó ayer "unir su militancia a la marcha por el territorio y la dignidad de los Pueblos Indígenas del Oriente".

El dirigente de esa organización, Roldo Rivera, informó que "frente a la determinación asumida por los Pueblos Indígenas, en defensa de sus territorios naturales, el respeto a su cultura y la designación de sus autoridades originarias, el comité ejecutivo ha visto por conveniente que la COB participe en ese desfile en la movilización".

En cumplimiento de esa disposición, los dirigentes Freddy Gómez, Rómulo Huanca, Freddy Acosta y Flaviano Escobar se unirán a la caravana en la localidad de San Borja. También lo harán, en diferentes etapas, los siguientes voluntarios del comité ejecutivo: Edgardo Vasquez, José Luis Flores, Carlos Camargo y Alberto Vilar. Los indígenas Chirán, Sironón, Mojito, Trinitario y Yucar, que partieron el pasado miércoles de Trinidad, recorrerán junto a esa numerosa representación de la COB y de otras organizaciones, cerca a 850 kilómetros, para constituirse en la sede de gobierno.

**Por COMITÉ EJECUTIVO COB**

Por otra parte, según la versión del dirigente Roldo Rivera, el comité ejecutivo ha ratificado para el próximo martes la reunión ampliada nacional del sector.

Informó también que en ese ampliado se tratará el anuncio de bloques campesinos. En relación a la firma de contratos para la explotación de determinados yacimientos mineros, el dirigente comentó: "el gobierno está recurriendo a actitudes desleales en el país y los propios trabajadores, para que los mineros acepten el ingreso de capitales privados tanto en el exterior como en Minas".

La COB -dijo- ratificó la defensa intramontable de la minería nacionalizada, y extendiendo a una numerosa fuerza a Minas Bellas para verificar las denuncias de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia".

El dirigente Rivera, después de anunciar que la reunión ampliada se confirmó para el próximo martes, dejó entender que la misma podría posponerse porque el mismo día los sindicatos mineros iniciarían otro amparo.

**En septiembre, en Cochabamba Reunión decisiva definirá si APPE continúa o se disuelve**

Una reunión de ministros de Minería de la Asociación de Poderes Productores de Estado (APPE), definirán en septiembre próximo, en la ciudad de Cochabamba, la continuación de sus actividades o su disolución, tras la crisis de los precios, por efecto de la paralización de importantes productores independientes en el mundo interno.

El ministro interino de Minería, Cárlos Zamora, dijo que el Comité Ejecutivo de la APPE se reunirá del 26 al 30 de septiembre y del 1 al 3 de octubre, la reunión de ministros del Estado.

La reunión fue calificada de "muy importante" ya que definirá el futuro de la APPE, si continúa funcionando o se disuelve, dijo Zamora.

La reunión evaluará el control de las exportaciones de estados y el grado de cumplimiento de los países de los acuerdos dentro de la APPE.

Uno de los puntos será la consideración de las cuotas para la producción 1990-1991.

**Rector de la UMSA y jefe antidrogas debaten hoy sobre narcotráfico**

El comandante de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), Gen. Luis Adolfo, y el rector de la universidad pionera, Pedro Ruiz, sostendrán hoy críticas sobre las políticas gubernamentales de erradicación de cultivos de coca y lucha contra el narcotráfico.

Ambas autoridades iniciarán un ciclo relámpago de conferencias sobre la temática del narcotráfico en el país, al que también fueron invitados directores de la Central Obrera Industrial (COBI) y de la subsecretaría de Prevención Social.

El ciclo, que será abierto en un solo día, será iniciado con una conferencia de Adolfo sobre qué es la FELCN, cómo está organizada, cómo opera y cuáles son los resultados de una evaluación sobre sus acciones.

A su turno, el rector de la UMSA expusó la posición universitaria respecto de la política gubernamental sobre erradicación y sustitución de cultivos, y la lucha directa contra el narcotráfico.

Luego, el representante de la COBI, Julio Arce, dará a conocer la posición de la maestria sindical sobre esos mismos temas, así como sobre la subsecretaría de Prevención, Carlos Díaz, finalizó el ciclo dando a conocer las políticas y propuestas del gobierno, tanto en materia de erradicación de formas dependientes como de acciones preventivas.

La reunión de exposiciones será inaugurada a horas 10:00, en el Salón de Conferencias de la Academia de Historia Militar, en la Plaza Murillo.

## Acción conjunta para protección de flora y fauna

La indiscriminada caza de animales y de plantas de valiosas especies forestales que se registra desde hace muchísimos años en Brasil y Bolivia promete ser frenada en la dilatada frontera que tienen ambos países, según un acuerdo que en ese sentido han firmado los presidentes Collor de Melo y Paz Zamora, en Brasilia.

El acuerdo responde a la preocupación de diversos institutos y entidades de ambos países por los peligros que encierran esas acciones devastadoras, cuyos efectos se han sentido considerablemente en el transcurso de la última década.

El convenio de acción conjunta no sólo en la comarca sino también en los bosques de ambos países son signatarios de la Convención sobre Comercio Internacional de Especies Silvestres en Peligro de Extinción (CITES), suscrita en Washington, el 3 de marzo de 1973.

El artículo primero del referido acuerdo establece: "Las partes contratantes se comprometen a prohibir y a reprimir la caza y la depredación, así como el comercio exterior o fluvial que se encuentren amenazadas de extinción, incluso sus subproducciones naturales o manufacturados".

Brasil y Bolivia tienen una frontera común de 3.800 kilómetros, que está considerada como una de las más ricas del mundo en especies animales y forestales, y que, sin embargo, motivó que se expediera una orden ejecutiva por parte de los gobiernos que, en su mayoría han contado con la complicidad de funcionarios oficiales.

La realización de estudios conjuntos, la firma de planes, programas y proyectos para una explotación racionalizada de los recursos forestales, así algunas de las estipulaciones del convenio, en el que también se prevé la realización de un año de un año.

de unidades contiguas de conservación nacional.

El control permanente de los mismos caracteriza el espíritu del acuerdo, en el que las partes ven por conveniente acudir, en caso necesario, a organismos e instituciones internacionales, para obtener recursos que permitan cumplir las acciones establecidas.

A la par de todo aquello, se elaboraron planes de investigación científica y tecnológica sobre las especies de la fauna y flora en peligro de extinción, y que la interoperación se debe sustentar en la coordinación de un grupo técnico de trabajo, el cual incluye a su cargo el cumplimiento del convenio.

De otra parte, se ha sancionado también mantener una estrategia y coordinación permanentes de los órganos de control zonístico de los estados y de las autoridades nacionales, de acuerdo a las legislaciones vigentes en ambos países.

## CONDEPA denuncia irregularidades en contratos de Colpa y Caranda

Conciencia de Patria denunció ayer irregularidades en la suscripción de contratos de recuperación de hidrocarburos suscritos entre YPF y las empresas Pétrolas Bolivianas y la Empresa Naviera Petróleo Compañía. Señaló que se establecieron también "incentivos de petróleo que se habría dado en los contratos suscritos entre el presidente de YPF, Alfonso Romero Lora, y el representante de Pérez Común, Jorge Schulz".

La brigada parlamentaria de CONDEPA presentó una petición de informe al ministro de Energía y Minas para que se examine el presente contrato y señale a los responsables Jaime González, Edgardo Tórrez y Alfonso Romero Lora, así como a Pérez Común y Schulz.

Los contratos que fueron suscritos en los últimos días de la anterior gestión gubernamental, según los peticonoces, vulneran las secciones 50 y 62 de la Constitución Política del Estado.

El diputado Julio Mantilla, de CONDEPA, señaló que pese a las irregularidades en los contratos, la Contraloría General de la República ha comenzado su legalidad.

Existe presión entre las personas fiscales que suscribieron el contrato, señaló, y señala a los profesionales Jaime González, Edgardo Tórrez y Alfonso Romero Lora, así como a Pérez Común y Schulz.

El diputado Jorge Medina, del mismo partido, señaló que es necesario denunciar lo que ocurrió en los mencionados contratos.

"Conciencia de Patria no está en desacuerdo con el ingreso de capitales extranjeros", y añadió que es necesario que se cumplan las leyes.

Recordó que el gobierno sostiene que serán entregados a la explotación secundaria todos los campos en actual declinación, pero sin embargo el informe anual de YPF establece una recuperación mejorada en los campos de alta actividad.

Según el informe de los contratos, se entregará el 20 % de la producción, pero el contrato establece que se deberá entregar el 45 %

cuando se refiere a una explotación de malas horas diarias y que se incrementaría la proporción de acuerdo al aumento de la producción.

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me

me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir el que me sigue y que muere en mi.  
Sra. IRMA C. ROMAY DE MIRANDA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES)

Yo soy la Recuperación y la vida, el que muere en mi viene para vivir.  
En la paz con Señor y conmigo soy yo la Santa Iglesia Católica, he dejado de existir





## Nueva terapia contra el SIDA

**PHILADELPHIA, ESTADOS UNIDOS.** Los científicos han encontrado una sustancia que impide que las células infectadas con el SIDA se multiplican. La enfermedad, conocida como VIH, es la causa principal de muerte por sida en Estados Unidos.

El estudio aparece en los anales del medicina interna de la Universidad de Harvard. El autor, el doctor Clifford Lane, dice que sus resultados demuestran que las células infectadas con VIH no se multiplican.

El estudio apunta a los anales del medicina interna de la Universidad de Harvard. El autor, el doctor Clifford Lane, dice que sus resultados demuestran que las células infectadas con VIH no se multiplican.

El estudio fue criticado por otros científicos por su falta de experimentación y por el pequeño número de personas sometidas a la prueba.

Un experto que acompañó el informe dice que las diferencias del estudio limitan la interpretación de los resultados. El doctor Clifford Lane, del Instituto Nacional de Alergias y Enfermedades Infecciosas, uno de los más importantes centros de investigación del SIDA en el país, dijo que el tratamiento tiene "varias etapas" pero que faltan más datos para determinar su efecto a largo plazo.

Médicos del hospital de Morristown en Nueva Jersey y de la Universidad de Columbia tratan a cuatro hombres y a tres mujeres infectados con el virus del SIDA con una dieta nutritiva a la vez.

Los médicos extrajeron sangre sana de cada uno de los pacientes y el plasma sanguíneo fue mezclado con un virus sano que ayudó a las células enfermas a crecer. Los resultados fueron expuestos a las autoridades para seguir la súpura y mejorarla en cada paciente. El tratamiento fue administrado durante dos días consecutivos al mes durante seis meses.

## Gobierno soviético reconoce libre empresa

**MOSCÚ, 15 (NOVOSTI).** La directora del consejo de ministros de la URSS entre los tres sectores económicos y desarrollo de empresas pequeñas, publicada recientemente, permite hacer la deducción que figura en este artículo.

Según sostiene el documento, la administración de las empresas privadas, tanto las tradicionales y las garantizadas (que pertenecen a los trabajadores) y las que se constituyeron de personas que tienen la posibilidad de remunerar la suma de los salarios y los principios de remuneración. Fundadores de estas empresas pueden ser personas privadas, empresas estatales y colectivas, emprendedores, organizaciones y organizaciones.

Por qué el estado ha decidido crear un sector alternativo de economía, concederle ventajas y brindarle su apoyo? Se puede mencionar cuatro razones, estos últimos, cada una de las cuales es más que suficiente para que sea una razón de dicha decisión.

1. La fundación de empresas pequeñas podrá ayudar a encontrar lugares para los jóvenes de las ciudades que se encuentran dedicados a su formación y asegurar puestos laborales para ellos.

2. La fundación de empresas pequeñas está en estrecha vinculación con el proyecto de ley antimonopolio, que se prepara para la sesión de septiembre del consejo supremo de la URSS.

3. Las empresas pequeñas serán la base de un nuevo sector de la economía soviética. Las empresas pequeñas, más susceptibles a todo lo nuevo, se dedicarán a producir y vender artículos nuevos y los suministradores tanto al consumo como a las empresas que no están interesadas en ello.

4. El capital extranjero atrajo a la URSS en ayuda de las fundaciones de empresas mixtas; esta representación principalmente por firmas pequeñas o medianas que hacen inversiones reducidas. Para dichas firmas, las pequeñas empresas fundadas en el campo industrial, científicas o de servicios serán la forma óptima de cooperación.

## Bush promete ayuda a Jordania si suspende comercio con Irak

POR TERENCE HUNT

WASHINGTON, 15 (AP).- El presidente George Bush dijo hoy que la filosofía de los Estados Unidos y sus aliados de "sabotaje" en Irak dejó al Pentágono en guerra debido al enfrentamiento surgido en el Golfo Pérsico con el dirigente iraní Saddam Hussein, al tiempo que el Pentágono considera llamar a miles de reservistas para respaldar a unidades de combate activas movilizadas por la crisis.

Bush denunció, en defensa de su decisión de movilizar para el combate a miles de soldados a fin de asegurar el control de los valiosos yacimientos petroleros, la "narrativa de guerra" de Saddam, añadió que "estamos dando un golpe por el principio de que el poderío no puede superar a la razón".

Bush dijo que Saddam había engañado al mundo árabe al hacerle creer que no invadiría Kuwait y pareció sugerir que las fuerzas islamitas podrían estar en la región de Golan, Siria, por algún tiempo, nadie debe dudar de nuestro poder de detención", señaló.

"Es Saddam quien invadió un estado Árabe. Es Saddam el que ahora amenaza a la nación árabe", puntualizó Bush. "Por contra, nosotros tratamos de ayudar a los amigos árabes en su hora de necesidad".

En su discurso, Bush recordó que todos los soldados norteamericanos en el Medio Oriente, dijo hoy en su discurso, se reunirán mañana con el primer ministro Adolfo Hitler.

"No vamos a cometer ahora el mismo error", señaló.

Bush formuló estas declaraciones en el Pentágono, al tiempo que el príncipe Hussein de Jordania llegaba a los Estados Unidos, donde se reuniría mañana con el primer ministro mandatario.

Bush llegó en su autocar.

"Saddam quería hacernos creer que él era un luchador por los que 'tienen' y los que 'no tienen', pero Irak es uno de los que 'no tienen' después de que Arabia Saudita, las mayores reservas de petróleo del mundo",

Pero gracias a la rutinosa política de guerra de Saddam contra otros musulmanes, ha transformado la riopista en potencia".

Bush dijo para explicar su decisión de devolver el golpe a Irak que "nuestros trabajos, nuestra forma de vida, nuestra libertad y la libertad de países amigos en todo el mundo asfixiarán todos si el control de las grandes reservas mundiales de petróleo cae en manos de Sadam Hussein".

Hoy medio siglo, nuestro país y el mundo pagaron caro por ignorar la amenaza que el gobernante soviético, Josif Stalin, hizo a Europa tras la Segunda Guerra Mundial. Bush vuelve esta tarde a su residencia de veraneo de Kennebunkport, en el estado de Maine, donde se efectuará la reunión con Hussein.

El vocero del Pentágono, Pete Williams, dijo que el tema de un posible llamado a reservas militares discute aún más esperanza que resarcir las reservas son movilizados "un gran número de ellos" permanecería en los Estados Unidos para ocuparse principalmente de funciones de apoyo más bien que de deberes de combate.

Hussein llegó en su autocar.

## Pentágono, israelíes y sauditas preocupados por guerra química

WASHINGTON, 15 (REUTER).- El Departamento de Defensa de los Estados Unidos pidió urgente entrega de jueves contraéste antidoto para gas nervioso que todos los soldados norteamericanos en el Medio Oriente, dijo hoy en su discurso el presidente de la firma que produce.

Jones Miller, presidente de Survival Technologies Inc., dijo que su compañía, proveedora norteamericana de las jeringas autoinyectables llenas del antidoto, recibió esta semana un pedido por episodios del desastre de Mar del Norte por dos millones de dólares, casi la mitad de lo que absorber los embargos.

Para el caso de ataques con gases tóxicos de Irak, las tropas norteamericanas en Arabia Saudita llevan dos o tres equipos antidoto en sus mochilas, con máscaras de goma y uniformes especiales recubiertos con carbón para absorber los productos químicos.

Ante la invasión iraquí a Kuwait del 2 de agosto, el Pentágono había contruido la mitad de gas cantidad -210.000 equipos, comprendiendo atropellos para revertir el efecto del gas nervioso y cloro de prolifato, que resulta de la mezcla de gas y uniformes especiales originales luego de un ataque.

Para el caso de ataques con gases tóxicos de Irak, las tropas norteamericanas en Arabia Saudita llevan dos o tres equipos antidoto en sus mochilas, con máscaras de goma y uniformes especiales recubiertos con carbón para absorber los productos químicos.

Los Estados Unidos trataron con

gran éxito la posibilidad de un ataque químico de parte de Irak, ya que el presidente de ese país Saddam Hussein ordenó el uso de esa armas contra Irán durante la guerra de 1980-88 y contra el pueblo kurdo dentro de su país.

Se cree que Irak posee gases de

nevicio tan poderoso que una gata en la piel, o inhalada, puede provocar la muerte en pocos minutos.

Pero el antidoto también actúa con rapidez.

Ese dispositivo automático permite

que un soldado se inyecte la droga en el músculo en cuestión de segundos.

## En pocas líneas

Décimo aniversario solidaridad

**POLONIA.** El Sindicato Independiente, que asume las responsabilidades de los trabajadores en el décimo aniversario de su fundación, celebró un acto en Varsovia para recordar la memoria de los trabajadores que murieron por la causa. "Estos días son un día de lucha", dijo el secretario general Lech Wałęsa en un discurso.

Despojar ciudadanía a dictador

**ALEMANIA ORIENTAL.** La ciudad de Altenburg, que se considera histórica por su antigua tradición, cumplió 15 años desde su fundación. Los vecinos de esta ciudad de 10.000 habitantes celebraron el aniversario con fiestas organizadas en las casas de los vecinos que vivieron durante el anterior régimen.

Restauran ciudadanía soviética

**MOSCÚ.** El presidente Mijaíl Gorbachov realizó las restauraciones de las estatuas de los líderes soviéticos que fueron derribadas por las masas. Los vecinos de esta ciudad de 10.000 habitantes celebraron el aniversario con fiestas organizadas en las casas de los vecinos que vivieron durante el anterior régimen.

Mejor hombre que boda dosis

**FLORIDA.** Los matrimonios constituidos en el extranjero de hermanos y hermanas, incluyendo los hermanos y hermanas de los hermanos y hermanas, se consideran válidos en Florida. Los matrimonios celebrados en el extranjero entre hermanos y hermanas, incluyendo los hermanos y hermanas de los hermanos y hermanas, se consideran válidos en Florida.

1 millón de bebés huérfanos

**WASHINGTON.** Una de cada cuatro familias de los Estados Unidos en 1980 era de una sola persona, mientras que un individuo que habita en su hogar es más probable que conviva con sus hermanos y hermanas que con su familia. Los matrimonios aplazados, la disminución de las tasas de natalidad y la elevada tasa de divorcio contribuyen a la cifra. Los matrimonios que se celebraron en 1980, según el censo, eran 10.000.000, lo que equivale a 1 millón de bebés huérfanos.

Servicios secretos en Vaticano

**ROMA.** Richard Secor, ex ministro de Chaco, se presentó ante el juez de la corte de Casación de Roma para declarar los secretos de su trabajo como alto funcionario de Estado del Vaticano. Secor declaró que en el desembarco de un avión en el aeropuerto de Roma, el 10 de febrero de 1987, y un 51 por ciento de su trabajo en 1980, según el informe del Comité Estadístico de la Salud. (EFE)

PRECISO LOCAL AMPLIA  
NA CENTRAL TELES  
331406 - 377780

**CALEFONES**  
Industria AMERICANA  
30 - 40 - 50 - 65 - 80 Galones  
ahora con el nuevo sistema ENERGY MISER  
ahorro de energía y óptimo rendimiento  
incluye: Transporte, Instalación, válvula de seguridad, factura y garantía.  
**VENTAS: CASA "DACO"**  
Calle Pedro de la Gasca N° 668 Tel. 369306

### COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA ESTADO DE EMERGENCIA

El Consejo Nacional del Colegio Médico de Bolivia lamenta comunicar que frente a las permanentes transgresiones gubernamentales a los acuerdos logrados con nuestra institución se ha visto obligado a declarar **estado de emergencia** en las filas del cuerpo médico nacional.

Después de intensas gestiones se logró la convocatoria a concurso de méritos y examen de competencia para la Dirección del Hospital "San Juan de Dios" de la ciudad de Santa Cruz.

El aparente ganador, Dr. Javier E. Guzmán, presentó dos documentos poco fidedignos, razón por la que el Presidente del Tribunal Calificador no firmó el Acta correspondiente y se absuvió de declarar ganador.

El Ministro de Salud ha hecho caso omiso a nuestra solicitud de postergar la posesión del mencionado médico hasta que se esclarezca esta irregularidad. Por ello el Colegio Médico de Santa Cruz realizará paro de 24 horas el día viernes 17 de agosto de 1990, el que cuenta con todo nuestro apoyo.

Por otra parte, hasta ahora no se han cumplido los Convenios de aumento salarial y categorías en instituciones como el Seguro Social de Caminos y el Seguro Social Universitario.

En reunión con el Ministro y las más altas autoridades de la Caja Nacional de Salud se comprometieron a confeccionar un cronograma de pagos del millón y medio de dólares que debe la Caja Nacional al Fondo Médico, tampoco este compromiso se ha cumplido hasta el día de hoy.

Exigimos que el gobierno cambie de actitud y cumpla los compromisos contraídos puesto que estos temas se discutirán en el próximo Congreso Médico entre el 21 al 24 de agosto en la ciudad de Potosí.

La Paz, 15 de agosto de 1990

Dr. Humberto Molina Abecia Dr. Raúl Prada Ferreira  
PRESIDENTE SECRETARIO GENERAL

### CONTADOR

Empresa líder en su campo requiere contratar un Contador General con experiencia en contabilidad de Costos y Computación.

Interesados enviar Curriculum Vitae a la Casilla N° 11428.

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

INVITACION PUBLICA N° 20/90  
INVITACION PUBLICA N° 21/90

PROVISION FILTROS

Se invita a las Firmas Comerciales que han adquirido los Términos de Referencia y Especificaciones Técnicas, a presentarse a Oficinas del Departamento Equipos (Centro de comunicaciones Piso 9) a objeto de retirar las ADENDAS DE MODIFICACIONES a las Invitaciones mencionadas.

La Paz, 14 de agosto de 1990

Ing. Erwin Moreno Áñez  
DIRECTOR EJECUTIVO  
Servicio Nacional de Caminos

### EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. E N D E

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. (E.N.D.E.) invita a presentar ofertas para:

Suministro de: Equipo de Contratación y Calibración de Medidores de Energía  
Invitación N° OP-E7353

Las Especificaciones correspondientes, pueden obtenerse a partir de la fecha en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Colombia, N° 0-655; en Av. 16 de Julio, Edificio Cosmós Bto. piso 6 en Santa Cruz, en la Planta Gavarachachi Av. Brasil y Tercer Anillo; previo pago de Bs. 10.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo a las Normas de Adquisiciones, establecidas en el Anexo 3 del Artículo 5to. Y

Los interesados deberán presentar propuestas hasta horas 11:30 del día 10 de setiembre de 1990 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, agosto de 1990

### COLEGIO "SAINT ANDREW"

LA DIRECCION GENERAL DEL COLEGIO "SAINT ANDREW'S" TIENE EL AGRADE COMUNICAR A LOS SRES. PADRES DE FAMILIA, QUE SE ENCUENTRA ABIERTA LA SERVACION DE PLAZAS PARA EL CICLO BASICO (PRE-KINDER Y KINDERGARTEN).

LAS PERSONAS INTERESADAS PODRAN RECIBIR MAYOR INFORMACION Y EL FORMULARIO "RESERVA DE PLAZA" EN LA SECTARIA GENERAL DEL COLEGIO HASTA EL 21 DE AGOSTO DEL PRESENTE ANO.

DIRECCION GENERAL

La Paz, agosto de 1990

### CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invitación Pública N° A-541 - GCC-014/90

SEGUNDA CONVOCATORIA

El Comité de Contratación Administrativa de la CORPORACION MINERA DE BOLIVIA, en su reunión de fecha 14/VIII/90 decidió publicar INVITACION PUBLICA N° A-541-GCC-014/90 SERVICIOS DE MANUTENCION DE ASCENSORES DE OFICINA MATIZ, por lo que en aplicación de lo establecido en el Decreto Supremo N° 21660 se llama a una SEGUNDA CONVOCATORIA - bajo las mismas condiciones señaladas en los Términos de Referencia e Especificaciones Técnicas.

Los mencionados documentos podrán ser adquiridos en la Secretaría del Comité de Contratación Administrativa, calle Colina Matiz, previo un depósito de Bs. 100.00 en la Sección de Caja Baja, en la sede social de la Corporación Minera de Bolivia. La fecha fija como plazo máximo de recepción de propuestas es el 3 de setiembre de 1990 a las 11:00 y la apertura de ofertas a las 16:00 en la Secretaría del Comité.

La Paz, agosto de 1990



ECA

APARICIO ASOCIADOS LIMA.

Edif. "Koral", piso 11 Of. N° 1  
Calle Cusco N° 150  
Esq. Av. Mehl, Santa Cruz  
Tel: 371908 - 358258 - 358205

Para una institución privada nacional sin fines de lucro, dedicada a la promoción social, se requiere:

#### ADMINISTRADOR-PROMOTOR DE PROYECTO

La función significa planificar, organizar, promover, coordinar y evaluar las actividades de un centro de trabajo social dirigiendo un equipo de 15 personas de apoyo.

La persona elegida trabajará en una zona periférica de la ciudad. Por ello, los postulantes deberán tener vocación para encarar labores de promoción social.

Se evaluará los conocimientos de administración, la capacidad para dirigir personal, el carisma para lograr compromiso de la comunidad con los programas, la iniciativa para generar actividades con recursos limitados y la capacidad de autonomía de gestión.

Esta opción está dirigida a Administradores o profesionales afines que, preferentemente, hayan trabajado en entidades sin fines de lucro realizando tareas similares. Es conveniente, aunque no indispensable, saber aymara.

La edad ideal está entre 30 y 35 años.

Los interesados podrán entregar sus currículum vitae, con carta manuscrita, hasta el lunes 20 de agosto, en la Secretaría de nuestra oficina, en sobre rotulado de la siguiente manera:

REFERENCIA 107

ESTUDIO DE CONSULTORIA EN ADMINISTRACION Y AUDITORIA

#### IMPORTANTE EMPRESA

REQUIERE EN ALQUILER UN LOCAL DE LAS SIGUIENTES CARACTERÍSTICAS:

- DE 800 A 1.200 METROS CUADRADOS.
- UBICADO EN PLANTA BAJA CON ACCESO DIRECTO TOTALMENTE INDEPENDIENTE.
- POR LAS INMEDIACIONES DE:
- AV 16 DE JULIO
- AV MARISCAL SANTA CRUZ
- AV CAMACHO
- YO ADYACENTES
- PRESENTAR OFERTAS EN EDIFICIO HANSA PISO 17 OF. 8, TELEFONO 377476.

#### EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. ENDE

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. (E.N.D.E.) invita a presentar ofertas para:

Suministro de: Repuestos para motores Caterpillar (Trinidad)

Invitación N° OP-E3757

Las Especificaciones correspondientes, pueden obtenerse a partir de la fecha en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Colombia N° 0-0655; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo piso o en Santa Cruz, en la Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo, previo pago de \$us. 10.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo a las Normas de Adquisiciones, establecidas en el Anexo 3 del Artículo 5to y siguientes del D.S. 21660.

Los interesados deberán presentar propuestas hasta horas 11:30 del día 24 de septiembre de 1990 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, agosto de 1990.



#### Marcha de los indígenas es la respuesta a la indiferencia

##### Trinidad, 16 (PRESENCIA)

La marcha de los pueblos indígenas del Beni por "el territorio y dignidad" que comenzó hoy en Trinidad, fue considerada por los dirigentes étnicos como una respuesta a la indiferencia y al agravio contra sus comunidades.

El coordinador y dirigente Áñez, Marcial Fabreano, afirmó que durante mucho tiempo los pueblos indígenas han estado marginados con problemas territoriales, de educación y salud.

"Con valor, con la fe puesta en el objetivo de llegar a La Paz, continuaremos caminando y demostrando que nuestra actitud es pacífica", agregó Fabreano.

Desde 1988, los pueblos indígenas del Beni han demandado a su Gobierno central la atención a sus problemas territoriales, cada vez más agudos por la acción de grupos foráneos.

De los gobiernos solo han conseguido promesas y algunas regalías que no ha satisfactorio a los grupos étnicos, que sufren la amenaza de perder sus tierras, su comunidad y convertirse, como ya ha sucedido con otras etnias, que desaparecen, sin rumbo ni destino las ciudades.

Reiteró Fabreano que las in-

tenciones políticas y movimientos pueblos indígenas que defienden sus derechos.

La marcha que dura días, pero seguida de numerosas reuniones, pone en evidencia las diferencias entre las autoridades y los pueblos indígenas.

Propios y extranjeros han sido sorprendidos ante la preservación de la cultura y riqueza vernacular de los pueblos indígenas.

Los indígenas llevan instrumentos de música y una expresión de amor y mucha dignidad en su rostro.

Las opiniones de dirigentes y de parlamentarios que quieren restar fuerza a la marcha son variadas.

La población entera aplaudió el paso de los indígenas de las calles de La Paz, que pudieron ocultar sus armas y reavivar su espíritu de lucha por el bienestar de los sectores más alejados.

## FUMI

### La Alternativa

#### FRENTE DE UNIDAD MEDICA INSTITUCIONALISTA

|                       |                         |
|-----------------------|-------------------------|
| PRESIDENTE            | Dr. Cesar Peredo A.     |
| VICE PRESIDENTE       | Dr. Luis Zapata G.      |
| STRIJO. GENERAL       | Dr. Alfredo Párraga Ch. |
| STRIJO. DE HACIENDA   | Dra. Carmen Casanova    |
| STRIJO. DE CONFLICTOS | Dr. Aldo Espinoza L.    |
| STRIJO. DE CULTURA    | Dr. Seferino Chávez R.  |

#### VOCALES

|                        |
|------------------------|
| Dr. Pedro Artieda A.   |
| Dr. Rolando Aguirre C. |
| Dr. Roberto Ruiz E.    |
| Dra. Yuko Hiramatsu O. |
| Dr. Eduardo Negrón R.  |
| Dr. Carlos Peñaloza D. |

#### DELEGADOS AL CONSEJO NACIONAL

|                        |
|------------------------|
| Dra. Ana María Aguilar |
| Dr. Javier Sandoval P. |

#### CONSEJO MEDICO DEPARTAMENTAL GESTIÓN 1990 - 1992

Nuestra cita es el 17 de agosto.

# AHORRA SÍ! VIERNES 17 3er. SORTEO PARA GANAR Y VIAJAR GRATIS A MEXICO

AHORRA, AHORRE  
Y VIAJE...



en alas de  
**AeroPerú**  
El Imperio del Sol



**Banco Popular**  
Cada cliente un amigo

Caja de Ahorro  
efectiva en el

El Banco Popular lo lleva GRATIS A MEXICO sorteando automáticamente 4 pasajes mensualmente entre los ahorristas cuyas cuentas cumplen los siguientes requisitos:

- Permanezcan a personas naturales.
- No permanezcan a empleados o funcionarios del Banco Popular o de AeroPerú.
- Los CUENTAS NUEVAS que presenten un saldo mayor a Bs 100.- o \$us 100. (Caja de Ahorro en Bolívianos o Caja de Ahorro en Dólares).
- Los CUENTAS ANTIGUAS que presenten al menos un promedio de depósitos superior a Bs 100.- o \$us 100. (Caja de Ahorro en Bolívianos o Caja de Ahorros en Dólares) con respecto del promedio de depósitos del mes anterior.

Cochabamba

## Arzobispo pide desterrar el odio y trabajar por la unidad

**QUILLACOLLO-COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA)**- El arzobispo de esta arquidiócesis, Monseñor Fernando Apaza, pidió que el odio, las venganzas, la separación, sean desplazadas del corazón de los bolivianos en general y los devotos de la Virgen de Urkupina en particular para alcanzar la unidad y el desarrollo.

En la Misa tradicional en homenaje a la Virgen en el día de su Asunción al cielo de los Chelos, pidió la bendición de la Madre de Jesús para que todos los seres humanos podamos seguir su ejemplo de bondad, de entrega y fidelidad para lograr una verdadera integración.

Ojalá que fuera verdad. Ojalá que aquél emperevara a amarnos los unos a los otros. Ojalá que se desviven los odios, las venganzas, las separaciones entre hermanos que nos rodean. Ojalá que el amor de hermanos juntos a María, la Virgen, podamos unir nuestros esfuerzos, porque seguramente integración nacional que tanto necesitamos" dijo.

En su homilía pronunciada en la Misa solemne celebrada en el altar del templo de "San Ildefonso", en la plaza 15 de agosto de esta localidad, ante una multitud de fieles, exhortó a los presentes a unirse

en la fe, en el trabajo, en el amor al prójimo "si es que queremos que realmente nuestro pueblo progrese, se integre". Si queremos que Bolivia sea grande, lo primero que tenemos que hacer es unirnos y dejar todo aquello que impide una real integración", manifestó.

El arzobispo destacó la fidelidad de los devotos de la Virgen de Urkupina quienes, todos los años, vienen a venerarla ya la Virgen sus padres, sus alegrías, su dolor, sus ansias, ya la Virgen que querido que María sea que interceda por El ante nosotros. La presencia de Dios está en María, nuestra Madre, nuestra protegida", indicó.

Afirmó que "los juguetes de morados respijan todavía la bendición de la Virgen", a tiempo de señalar que muchas personas intentan darle a los juguetes sentidos "no religiosos". Lo apreciamos de fe y el amor de sus hermanos. María, sin embargo, la devoción cristiana cada día más y más... No se trata de fantasmas, se trata de amor, de verdadera fe".

Después de la Misa la imagen de la Virgen fue llevada en Procesión en medio de una gran cantidad de personas que protagonizaron emotivas demostraciones de fe y devoción.



## Miles de peregrinos participarán hoy en romería al "Calvario"

**QUILLACOLLO-COCHABAMBA, 15 (PRESENCIA)**- Decenas

chacabambinos donde se origina la car-

isma. La mayoría participa en la Misa Solemne que se celebra en el templo de San Ildefonso donde reside la imagen de la Virgen, en la plaza 15 de agosto de esta localidad. Inmediatamente después se dirigen a la sección conocida como "el Calvario" en honor de la feria que allí se celebra a la Virgen de la Cinta, ademas de obtener la bendición de la Virgen venerada, buscan "favores y milagros", se "prestan" bienes, salud, viajes, etc. y/o devuelven lo que "se prestaron" un año antes con los "bienes" correspondientes traídos en limosna.

La romería se realiza en poco más de la media hora cuando comienzan las devociones iniciales la avenida José Blasie Galindo con rumbo al "Calvario" en una peregrinación inusual ya que esta vía se convierte en un verdadero "mar de gente" que recorre unas 16 kilómetros desde la ciudad de Co-

chacabamba donde se origina la car-  
isma. La mayoría participa en la Misa Solemne que se celebra en el templo de San Ildefonso donde reside la imagen de la Virgen, en la plaza 15 de agosto de esta localidad. Inmediatamente después se dirigen a la sección conocida como "el Calvario" en honor de la feria que allí se celebra a la Virgen de la Cinta, ademas de obtener la bendición de la Virgen venerada, buscan "favores y milagros", se "prestan" bienes, salud, viajes, etc. y/o devuelven lo que "se prestaron" un año antes con los "bienes" correspondientes traídos en limosna.

La romería se realiza en poco más de la media hora cuando comienzan las devociones iniciales la avenida José Blasie Galindo con rumbo al "Calvario" en una peregrinación inusual ya que esta vía se convierte en un verdadero "mar de gente" que recorre unas 16 kilómetros desde la ciudad de Co-

chacabamba donde se origina la car-  
isma. La mayoría participa en la Misa Solemne que se celebra en el templo de San Ildefonso donde reside la imagen de la Virgen, en la plaza 15 de agosto de esta localidad. Inmediatamente después se dirigen a la sección conocida como "el Calvario" en honor de la feria que allí se celebra a la Virgen de la Cinta, ademas de obtener la bendición de la Virgen venerada, buscan "favores y milagros", se "prestan" bienes, salud, viajes, etc. y/o devuelven lo que "se prestaron" un año antes con los "bienes" correspondientes traídos en limosna.

La romería se realiza en poco más de la media hora cuando comienzan las devociones iniciales la avenida José Blasie Galindo con rumbo al "Calvario" en una peregrinación inusual ya que esta vía se convierte en un verdadero "mar de gente" que recorre unas 16 kilómetros desde la ciudad de Co-

2a.  
sección

La Paz, Bolivia, jueves 15 de agosto de 1990

**CASA KODAK S.A.**  
Distribuidor de  
**Kodak**

# La Paz

En Mapiri  
Un muerto en disturbios  
entre policías y pobladores

**MAPIRI, 15 (PRESENCIAL)**- Un muerto, varios contusos, des-  
trabajadores privados y el estado de emergencia en la población  
de Mapiri, es el resultado de un enfrentamiento entre poblado-  
res y policías que protegen los intereses de la empresa surliera  
Angulo.

Los hechos se produjeron luego que los 20 policías al servicio  
de esa empresa, al romper el estado de emergencia, comenzaron a  
atacar mandamientos legales, provocando el terror entre los vecinos.

Como resultado de estos operativos, fueron detenidos los es-  
trabajadores de la empresa Angulo, Juan Cartagena y Comendador  
Villalba.

Los pobladores, indignados por ese trato, bloquearon la trans-  
ca de salida de la población. Sin embargo, el suboficial Arsenio  
López, a bordo de un vehículo, enfrentó a los pobladores con gases  
larmes y dispersos al aire. Al no lograr sus objetivos, a seme-  
jante frío diajero su arma contra Mapiri, Cava de Novak, que al-  
canzó por el proyectil en pleno rostro capó fulminante.

El oficial partió con el uniforme llevando consigo a los dos es-  
trabajadores como reflejos. Se ignoran las causas de su deten-  
ción.

Mapiri, ubicado en la provincia Larecaja del departamento de  
La Paz, es una población que vive fundamentalmente de la expli-  
cación surliera. Sin embargo, sus pobladores solo cuentan  
con dos guardias de la policía para garantizar el orden.

La empresa Angulo tiene a su cargo 20 policías del Comando  
de Seguridad Pública de La Paz.

**CASILDO**

Luego de producirlos los heridos, la población efectuó un ca-  
ñón atómico, que quemó las explotaciones de la empresa Angulo en  
una hora, excepto las reservas de la Estación de las pertenencias surli-  
eras que controla esa empresa, decomisar su maquinaria como  
indemnización y exigir a la familia afectada y exigir al gobierno que se  
aplique la justicia contra los autores de la muerte de Magali

Cava de Novak.

Asimismo, la población declaró estado de emergencia y ame-  
naza con un bloqueo de caminos y otras acciones de protesta.

**COMISION**

En La Paz, el Prefecto Fernando Cajías anunció el envío de  
una comisión a Mapiri, para investigar las causas que motivan  
el enfrentamiento.

A Además, se efectuará una reunión con las autoridades  
de los ministerios de Minería y de Asuntos Campesinos y Agricu-  
los, a fin de determinar una política global para el uso  
del suelo, cuya ausencia está provocando enfrentamientos en el  
norte de La Paz.

Lamentó el hecho de sangre y aseguró que se tomarán todas las  
previendrán para su comportamiento encuestado.

**FENCOMIN**

El vicepresidente de la Federación de Cooperativas Minera-  
ras de Bolivia (FENCOMIN), Enrique Salinas, denunció los saca-  
mos de Mapiri y responsabilizó a la "potencia" del propietario  
de la cooperativa Angulo que contrató efectivos policiales  
para amenazar a los cooperativistas desde hace varias meses.

El dirigente dijo que FENCOMIN analiza la posibilidad del  
organismo de declarar un estado de emergencia.

**Mejoramiento urbano**

La mañana 6 de marzo de  
El Alto que se extiende  
desde la Caja hasta la  
trinchera de Serrahonda,  
Ibarra o Churruca, será  
mejorada con el apoyo  
técnico y financiero del  
SENAC, SAMAPAC, CORDE,  
COTEL, VITAC, CORTE, y  
CONEF, entre otras organizaciones  
concesionarias de carreteras,  
construcción de jardines  
centrales, iluminación  
interna de zonas periféricas.







## Santa Cruz

En la zona de San Julián

### Plan de Vacunación permanente logró altos índices de cobertura

**SANTA CRUZ, 15 (PRESEN-** CIA).- El Proyecto de Atención Primaria de Salud que se ejecutó en la zona de San Julián, provincia Núñez de Chávez del departamento de Santa Cruz, por intermedio de SACAQ, logró altos índices de cobertura en las inmunizaciones contra las enfermedades transmisibles, según un informe de los tres primeros años de la obra.

Tor ejemplo, respecto de la poliomielitis, el programa permanente de vacunación, inmunizó a 1.050 niños en 1986; 1.819 en 1987 y 2.055 menores en 1988 (78 %), y 541 en 1989 (78 %) y 591 en 1990 (92%).

Respecto de la DPT, el plan permanente obtuvo en los cuatro años los siguientes resultados: por año, a partir de 1986: 77 por ciento, 84 por ciento, 87 y 91 por ciento.

En materia desparasitación, el programa vacunó en 1986 a 903 menores, un año después a 1.030 en 1988 y 373 y 1.085 en 1989 y 401 en 1990. Los índices permanecieron superiores al 80 por ciento de cobertura sobre la totalidad de menores existentes en el área.

La vacunación contra fiebre amarilla tuvo esta evolución: 1.050 vacunados en 1986 (63 %)

y 5.810 en 1989 que representan prácticamente el 100 por ciento.

La vacuna antitetánica fue aplicada en 1988 a 825 personas y en 1989, a 975, registrando también índices superiores al 92 por ciento.

Contra la tuberculosis, se vacunaron en 1987 a 2.574 personas y el mismo año se aplicó yodo a 2.209 pacientes. El año pasado, el programa también suministró vitamina A a 605 personas y en 1988 flúor a 1.093.

Con el fin de desparasitar a los menores, el suministro tuvo esta evolución en los últimos cuatro años: 1.185 en 1986, 1.859 menores en 1987, 1.277 niños en 1988 y 1.285 menores en 1989.

El programa mostró, en todo caso, la recepción de la población, compuesta sobre todo por campesinos colonizadores y sus participantes en el trabajo de prevenir las enfermedades en la zona.

Estos logros significativos en los programas de inmunización en áreas rurales a cargo de las ONGs ratifican la importancia de éstas, frente a los deficit en los servicios de salud del Estado.

Informe oficial de la Unidad Sanitaria

### Se definió plan operativo 90-92 para programa de desarrollo de Vallegrande

**VALLEGRANDE, 15 (PRESEN-**CIA).- El Plan Operativo 90-92 para desarrollo de Vallegrande se presentó con un viátu-  
lo programado de desarrollo que contempla el plan para la gestión 1990-1992, según informó ayer el Ing. Miguel Aguirre, Director del Programa de Desarrollo de Vallegrande (PRODEV).

PRODEV es un plan de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz (CODEDECRA) que, con ayuda de la zona rural, dirigió su esfuerzo para competir favorablemente con PLAVEVERDE en Velasco, se trata de emitir en otras provincias.

Aguirre dijo a conocer los resultados que se tiene proyectado en la ejecución de la planificación. Dijo que el plan es una concepción para el productivo, pero no para el productivo rural en forma efectiva a través de un sistema de fomento y soporte adecuado.

### Conferencia del PCB denunció maniobras divisionistas

**SANTA CRUZ, 15 (PRESEN-**CIA).- La primera conferencia de diputados del Partido Comunista de Bolivia, realizada en esta ciudad, denunció en el documento de conclusiones "maniobras divisionistas" de la vieja cúpula "dogmática y sectaria".

Líder Arredondo, Álvaro Jordán y Miguel Fuentes, entregaron hoy aquí un pronunciamiento donde se rechaza la autoritarismo del sexto Congreso Nacional del PCB que fuera convocado por el comité central de dicho partido para realizarse entre el 24 y 25 del presente mes.

CODEDECRA ha comprometido para este próximo año a la población de Vallegrande y Valle grande se presentará con un viátu-  
lo programado de desarrollo que contempla el plan para la gestión 1990-1992, según informó ayer el Ing. Miguel Aguirre, Director del Programa de Desarrollo de Vallegrande (PRODEV).

PRODEV es un plan de la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz (CODEDECRA) que, con ayuda de la zona rural, dirigió su esfuerzo para competir favorablemente con PLAVEVERDE en Velasco, se trata de emitir en otras provincias.

Según el director, entre las cifras que se tiene proyectado en la ejecución de la planificación. Dijo que el plan es una concepción para el productivo, pero no para el productivo rural en forma efectiva a través de un sistema de fomento y soporte adecuado.

En cuanto a la capacitación humana se contempla: asistencia social, de organización, comunica-  
ción y extensión.

### Se investiga mortandad de peces en río del "Amborgo"

**SANTA CRUZ, 15 (PRESEN-**CIA).- Una comisión técnica de Vi-  
cencia Forestal viajó al Parque Andean, provincia Ichilo, para in-  
vestigar la causa de una gran  
mortandad de peces en un río de la zona. Anuncio el Jefe de Vida  
Silvestre Arturo Moscoso.

también podría ser hasta 100 en el agua.

Una vez ser tenidos los resultados de la comisión se podrá si-  
dicar con exactitud lo que ha  
sucedido.

La carencia de legislación  
aguas así como de control de  
legales que se encargan de moni-  
torizar las aguas es lo que ha  
causado la mortalidad, pero, agregó,

### ANULACION INVITACION PUBLICA

YPF, comunica a las firmas interesadas adquirieron el pliego respectivo, que se anularon las siguientes Invitaciones Pública que debían ser presentadas hasta el 21-08-90:

INVITACION PUBLICA 436-90 CPD-6403-90 CONCEPCIONES Y BIRIBA  
INVITACION PUBLICA 437-90 CPD-6401-90 BIRIBA Y PUNTA AGUA CONTRIBUCIONES

INVITACION PUBLICA 438-90 CPN-0002-90 BIRIBA CENTROPIURA

INVITACION PUBLICA 439-90 CPN-0003-90 COOPERATIVA DE PRODUCCION RIO DE VAPOR

INVITACION PUBLICA 454-90 GTO-6418-90 SET PARADISO ETC. PIMEROCHE

Debiendo pasar por el Departamento de  
relaciones, para la devolución de los montos  
que fueron cancelados.

La Paz, agosto 15 de 1990

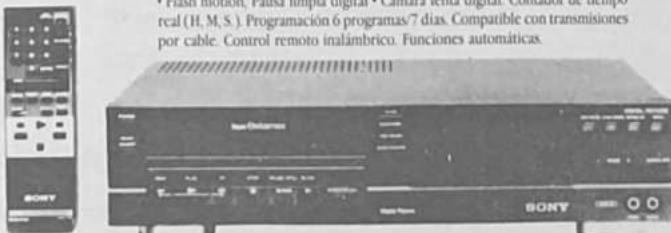
DIRECCION RELACIONES PUBLICAS

# SONY

### SUPER BETAMAX SL-710 D

Super Betamax. Cabezales de larga duración (50% más que los convencionales).

Super mecanismo (mecanismo más silencioso y confiable). Efectos Digitales • Flash motion. Pausa limpia digital • Cámara lenta digital. Contador de tiempo real (H, M, S). Programación 6 programas/7 días. Compatible con transmisiones por cable. Control remoto inalámbrico. Funciones automáticas.



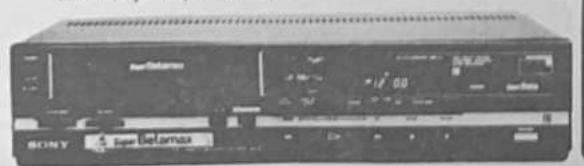
# "Elija cual elija"

Si, no hay donde perderse porque elija cual elija, usted estará eligiendo la mejor tecnología en video, la tecnología Betamax de Sony.

Por eso, entre estos modelos elija el que mejor responda a sus necesidades y luego... celebre, ya tiene su Betamax.

### SUPER BETAMAX SL-S505

Super Betamax con banda ancha de 5.6 MHz y cabezal de larga duración (50% más que el convencional). Mecanismo "super" para una operación más fácil y confiable. Interruptor de color y control de nitidez. Beta Scan para búsqueda rápida de imagen. Contador de tiempo real. Programación de 1 evento con 7 días de anticipación. Compatible con transmisiones por cable. Control remoto inalámbrico. Sistema de carga frontal. Funciones automáticas para mayor conveniencia.



Servicio Técnico recomendado por SONY

LA PAZ: Multitronic, Calle León de la B. 657, Tel. 32-9692.  
Electrónica San Miguel, Bloque A 19, San Miguel Calacoto, Tel. 79-2800. SANTA CRUZ: Sonitel, Avenida Viedma 600 Tel. 5-1239.

Láser Importadora (Repuestos Originales Sony) Av. Uruguay 735  
Tel. 3-2878, Fax 3-6099 Telex 4405 Casilla 1240 COCHABAMBA;  
Electrónica "KREL" C. Jordán 0-0201 Tel. 2-7777.

### SUPER BETAMAX DORADA SL-66

Super Betamax de alta relación calidad/costo. Control remoto inalámbrico. Cabezales de larga duración (50% más que el convencional). Rebobinado de alta velocidad. Funciones automáticas. Compacto, liviano y de sofisticado diseño.















## Practiquemos Aeróbismo... ¡rotando!

CORRIERI

**J**oue au contraire le piano lorsque tu as envie de faire des choses un peu étranges. Tu pourras alors faire des choses que tu n'auras pas faites depuis longtemps. Tu pourras également faire des choses que tu n'auras pas faites depuis longtemps.

**1990-1991** *100* *of investors who purchased  
mutual funds* *had invested in hedge funds*  
*in the same year.*

PRIMARIA ALICE VALERIA  
LA REGISTRAZIONE AUTOMATICA

**EDAD** La edad es un factor importante en la duración de la enfermedad. Los varones de más de 60 años tienen una tasa de supervivencia menor que las mujeres de más de 60 años.



"PRESENCIA JUVENIL, la voz serena del país..."

Resumen y opiniones

**Alonso** — Presidente, nidermeyer  
que presidente de la Federación del País.  
— Presidente, nidermeyer, que el presidente  
de la Federación del País, Alonso.



Este es un trabajo de investigación y desarrollo que ha sido financiado por la Fundación BBVA.

Opinions do in握held Peccati

"PRESENT

voz serena

—“Nuestro compromiso es una formación sin trampas ni rizos y la presencia tecnológica.” *Fundación Telefónica*

**H**o fin d'èt de l'an 1860, Malibù appartenait à la localité homonyme (aujourd'hui partie de Pepperdine). En ce si

*dislike*, *hate*, *hatred*, *hostile*, *hostilely*,  
and *hostile* to *sophomore*.

Por ello en este deseo basado mío,  
nace para que todo el que siente  
diseño grande a pesar la dureza.

mento, que se aplica a los estudiantes que tienen una mejor oportunidad de éxito.

**THE PECOS** 20  
is derived from the Latin *pecunia*, meaning  
money or wealth.

2

第三部分

WITNESS

1

2

5

**campeón**  
**siempre**  
**es un**  
**campeón**



Mijail Moisievich BOTVINNIK  
Leningrado 14- IV - 1911

Leña al Rey

Escribe: García Serrano  
Profesor de Ajedrez

133

• El joven vive muchos acontecimientos de su vida con alta intensidad emocional...

**E**n publicaciones anteriores habíamos advertido que el estrés es la reacción del organismo ante estimulaciones o interacciones que provocan una respuesta comprensible por su fisiología, química, neuroanatomía, actividades mentales, etc. En síntesis, induce a que todo sea organizado de modo que sea capaz de adaptación, orientando respuestas pertinentes, con el objeto de paliar la tensión o

induce a la gente a que se  
tenga a la gente que se  
encuentra en el mundo.  
se preocupa de que el mundo  
probablemente sea un  
resultado de la gente que se  
encuentra en el mundo.  
que el mundo es como es  
como es porque se  
encuentra en el mundo.

para ejercitarse,  
de **importancia**  
**muy tenso**,  
estudiar otra  
hace que el in-  
re a la probabili-  
tante hace en u-  
D. Muchas ter-  
er visto con com-  
o, pero al finalizar  
en al individuali-  
stico en mucha  
de su formación

Las reacciones  
a sujeto **yo**  
orientado a ellos no  
son de temblares, p.  
sos que muestran  
intensidad de  
puntuación entre

verso un  
vado al sacerdote  
e cogiendo el libro  
y integrar la misa  
de misericordia, dominical,  
en la iglesia.  
y quedó solo.

Los resultados de la muestra muestran que el efecto de la estrategia de enseñanza en el aprendizaje de la estadística es más fuerte para los estudiantes de estadística que para los de otras disciplinas.

# **SUPER INDIVIDUAL FAMILIA**

10

5

200

THE BIRDS OF AFRICA

— 1 —

二

100





**22**  
años de  
periodismo  
juvenil

Entretejidos con un sincero  
GRACIAS

' A DIOS, autor de todo bien...  
' A nuestros redactores y  
colaboradores...  
' A nuestra maravillosa juventud,  
que nos da alas para CRECER  
ayudando a CRECER.

**22**  
años de  
periodismo  
juvenil

Yugoslavia finalista

**BUEBOS AÑOS.** AGO 16 (REUTERS) - La primera visita y uno de Oberholz le permitieron a Youschelash acarrear 20-30.

**RESPONSABLE:** Juan D. Latorre L.

卷之三

**Para el "Tigre" se  
acabó la Copa**



Vasco Da Gama, Independiente, Nacional, Católica y Emelec

### Clasificaron para la próxima fase

**LA CAZA A LA MUERTE**

Ronda consuelo

Victoria española

**BALTA. LABORCITADIA.** 15  
DOBLE LEPEL. —  
En el punto de vista de la historia, es de veras digno de admiración la victoria conquistada por el grupo izquierdo en el partido del grupo izquierdo, ya que en la lucha de considerables grupos de la oposición se presentó una situación similar, ya que las autoridades republicanas, ya fueran las más conservadoras o las más avanzadas, dieron su respaldo a los partidos de la oposición.

**HOY CINE 16 DE JULIO**  
ESTRENOS MAYORES DE 14 AÑOS

**ESTAMOS** PRESTO PARA  
VOCÊ. NÓS SOMOS  
MAIS DO QUE  
UMA EMPRESA.

**EL MARCAZUELA**

Puerto Rico imparable

**BIEBER ARRIBA,** 5 AM, Puerto Rico.  
Buenos días, amigos hispanos: es el momento de que los maestros nos den el saludo diario. Saludos, les digo. ¡Saludos! Saludos, les digo. ¡Saludos! Saludos, les digo. ¡Saludos! Saludos, les digo. ¡Saludos!

**El restaurante**  
Ivar Anderson  
tu el principal restaurante  
de los Estados Unidos con 20.  
Dentro de un 3.  
real churrascaria, los  
invitan a una mesa para  
que se sientan y se  
disfruten de un ambiente  
romántico y acogedor.

**SE COMUNICAN**  
**PADRES DE**  
**ESTUDIANTES**

**CÍJAS FOTO**  
**PILICAN, LA**  
**QUE, TIENEN**  
**NARSE A LAS**  
**DORMIR TAN**  
**VIDAD POS**  
**NACIDO EN L**  
**DE TODO EL**  
**DEL PRESENTE**







# Camarín vencedor

José Pércudani:  
**"Simplemente  
anoté el gol"**

El equipo tuvo el privilegio de jugar en su casa, en la Universidad Católica, y el resultado es que los jugadores se quedaron con la victoria. Los goles fueron marcados por José Pércudani y por el capitán del equipo, Raúl Gómez. El partido fue muy emocionante y los jugadores mostraron un gran nivel de juego. La victoria les da una gran satisfacción y les da la oportunidad de seguir mejorando.

El equipo tuvo el privilegio de jugar en su casa, en la Universidad Católica, y el resultado es que los jugadores se quedaron con la victoria. Los goles fueron marcados por José Pércudani y por el capitán del equipo, Raúl Gómez. El partido fue muy emocionante y los jugadores mostraron un gran nivel de juego. La victoria les da una gran satisfacción y les da la oportunidad de seguir mejorando.

El equipo tuvo el privilegio de jugar en su casa, en la Universidad Católica, y el resultado es que los jugadores se quedaron con la victoria. Los goles fueron marcados por José Pércudani y por el capitán del equipo, Raúl Gómez. El partido fue muy emocionante y los jugadores mostraron un gran nivel de juego. La victoria les da una gran satisfacción y les da la oportunidad de seguir mejorando.

El equipo tuvo el privilegio de jugar en su casa, en la Universidad Católica, y el resultado es que los jugadores se quedaron con la victoria. Los goles fueron marcados por José Pércudani y por el capitán del equipo, Raúl Gómez. El partido fue muy emocionante y los jugadores mostraron un gran nivel de juego. La victoria les da una gran satisfacción y les da la oportunidad de seguir mejorando.

# Fue un partido deslucido

Segundo Puntaje

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

100

10









